

EL DIARIO

de Benicarló y Peñíscola

LUMINOSOS,
CARTELES Y
PLACAS,
SEÑALIZACION...
PUBLIMEDIOS
La magia de la
publicidad
474901

Publmedios C.B. Sábado 8-October-1994 N° 50 Año I 75 ptas. DL.- Cs-264-94

En un comunicado de UPV de Benicarló

Ximo Bueno califica de "atentado ecológico" el vertedero de Peñíscola

El portavoz de UPV en el Ayuntamiento de Benicarló, Ximo Bueno, califica el vertedero controlado de Peñíscola de "atentado ecológico". La nota en sí, de la que ya nos hacíamos eco en la edición del jueves, es la contestación de Ximo Bueno a las acusaciones hechas hace unos días contra él por el PSV-PSOE de Benicarló.

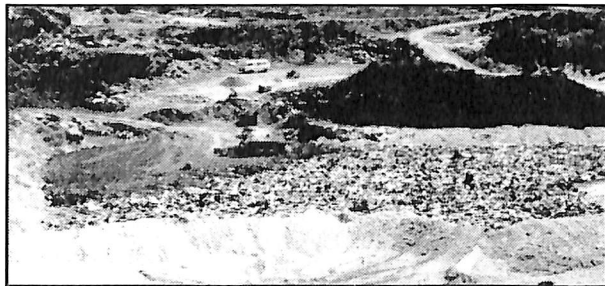
Bueno acusa a los socialistas de no asumir la responsabilidad que les corresponde en el tema del vertedero mancomunado.

Pero en su nota destaca un párrafo que reproducimos: "També resulte curiós en el seu escrit que després de tanta preocupació pel tema encara desconeguen tot el que ha passat fins arribar a aquesta situació, per això intenten desviar i confondre a les persones fent-los creure que Benicarló pot construir al

seu terme un abocador mancomunat i una planta de recuperació, i per a justificar això posen l'exemple de Peñíscola que en un clot d'autopista han tirat endavant un abocador pseudo-controlat que ja en parlarem d'ací un anys dels problemes mediambientals que generarà.

Però com el Sr. Solsona lloava aquest terreny on enterrar les escombres, per a vostès ja es la panacea, fins i tot fent-mos creure que algun lloc del nostre terme també podríem fer un atemptat ecològic com el de Peñíscola".

Es esta última afirmación la que ha provocado la noticia, ya que no es la primera vez que se ponen en entredicho las características y ubicación del vertedero de Peñíscola, reconocido oficialmente como controlado.



Greenpeace advierte al Ayuntamiento de Benicarló sobre el gran peligro del vertedero incontrolado

Publicamos un documento impresionante, mantenido hasta ahora en secreto. (Página 2)

Peñislac Color

Pintura y decoración, rotulación, lacados...

Tel.-489378 Pescadores, 6
Fax 481745 Peñíscola

ELECTRIC SOUND

Alquiler y montaje de Sonido e Iluminación

Rock, convenciones, discotecas móviles y todo tipo de servicios para el Espectáculo.

San Roque, 62 Calig Tel.- 492280

Publicamos las primeras fotografías del proyecto ganador

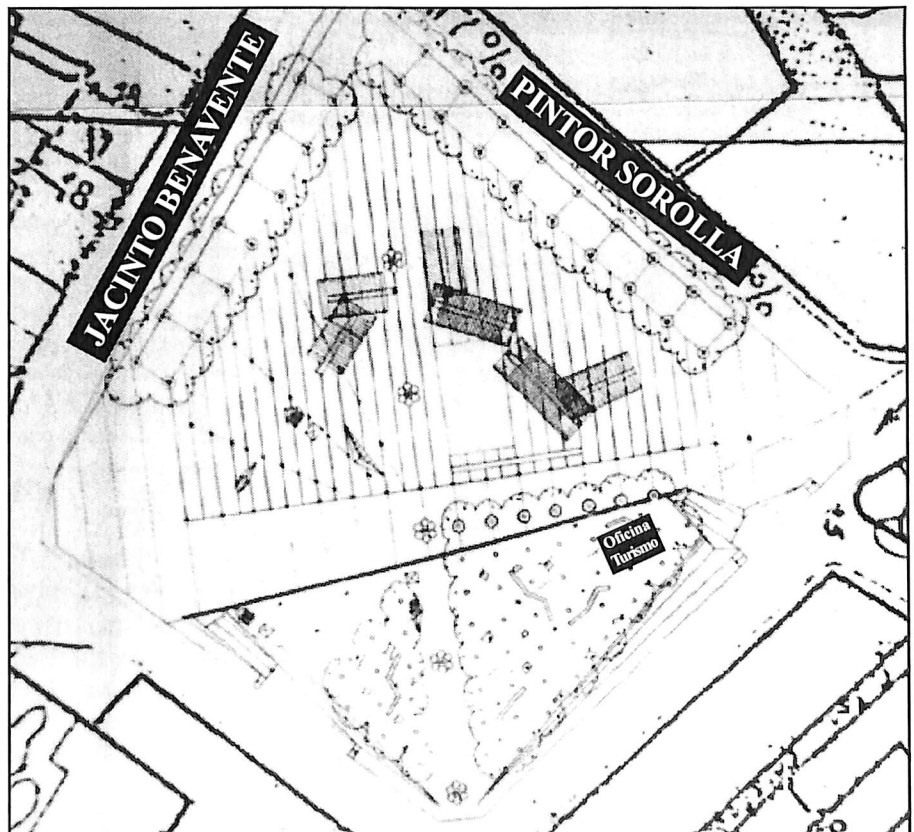
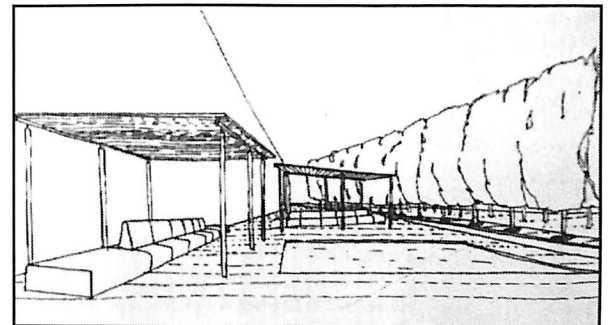
El proyecto "D'Alum" cambiará totalmente la fisonomía del centro de Benicarló

"El Diario de Benicarló y Peñíscola" tiene la oportunidad de ofrecer a sus lectores las primeras fotografías del proyecto "D'Alum", obra de los arquitectos Rafael Culla y Jorge Aracil, ganadores del Concurso de Ideas para la Urbanización de la Plaza de la Constitución de Benicarló.

Los rótulos negativados han sido colocados por este Diario, con el fin de que los lectores tengan apropiados puntos de referencia.

La calle que actualmente la divide, desaparecerá, trazándose dos diagonales sugeridas por puntos de luz y árboles. La Plaza queda-

rá configurada en dos partes, una zona blanda y otra dura, que cambiarán absolutamente la fisonomía del centro de la ciudad.



Restaurante EL MIRADOR

Terraza con la mejor vista de Peñíscola
Pescados y mariscos frescos
Cocina Típica
Santos Mártires, 15 (Bajada Castillo)
Tel.- 489834 - 489288
Peñíscola

CONRADO
DECORACION

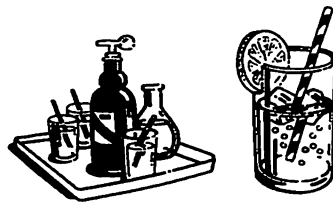
Decoración y Pinturas

Hernán Cortés, 4 Tel.-473365
Benicarló

Tus sueños hechos realidad
Avda. Pío XII, 13 - Benicarló



Nuestra guía gastronómica



RESTAURANTE CASA SEVERINO

Urbanización "Las Atalayas" Peñíscola. Telf. 480703. Especialidad en cocina marinera y mariscos. Abierto todo el año excepto los miércoles y el mes de noviembre.

RESTAURANTE EL MORRONGO

C/ Compañía del Puerto, 20 Benicarló. Especialidad en "All i pevre" y zarzuelas. Menú de marisco: 1000 pts. Abierto todos los días.

RESTAURANTE SOL Y SOMBRA

C/ Cristo del Mar, 126 Benicarló. Telf. 461192. Especialidad en comidas caseras y marineras. Cenas y comidas de grupos. Menú: 900 pts.

PARADOR DE TURISMO COSTA DEL AZAHAR

Avda. Papa Luna, 3 Benicarló. Telf. 470100. Carta de arroces. Abierto todo el año.

RESTAURANTE EL MOLINO

Avda. Primo de Rivera, 35 Peñíscola. Telf. 480265. Especialidad en dorada y rodaballo al horno. Especialísima paella. Abierto todo el año.

RESTAURANTE TANDEM

Avda. Papa Luna, 161 Peñíscola. Telf. 474764. Cocina abierta todo el día. Los domingos, ternasco.

RESTAURANTE LA MARINERA

Pza. Caudillo Peñíscola. Telf. 481519. Especialidad en tapas y cocina típica del Mediterráneo. Abierto todo el año.

HOTEL LA CABAÑA

Avda. Primo de Rivera, 29 Peñíscola. Telf. 480017. Frente al mar, en primera línea y con vistas al Castillo. Especialidad en platos típicos de Peñíscola.

RESTAURANTE CASA CARMEN

C/ Uldecona, 3 Benicarló. Telf. 475007. Excelentes menús de día y una amplia carta a gusto del cliente. Abierto todo el año.

PIZZERIA PORKY'S

Peñíscola Centro-comercial. Algo distinto en Peñíscola "DIAL A PIZZA". Pizzas a domicilio. Elige tu pizza y en 15 minutos la tendrás en tu casa. Telf. 481768.

Esta sección se publica todos los sábados.
¡Anúnciese! - 474901



RENAULT
AUTOCA, S.L.
BENICARLO-VINAROS
Tel.- 471150 - 451508

Anúnciese en
El Diario de Benicarló
y Peñíscola
Por su propio interés



Parador de
Turismo

"Costa de Azahar"

Banquetes - Convenciones
Salones Privados - Fiestas
Jardines - Piscina - Tenis
Barbacoa - Parque Infantil
Tel.- 470100 Fax.- 490934



Benicarló

?

**POR
QUE NO
TE
ANUNCIAS**

Greenpeace: "El Ayuntamiento de Benicarló debe poner fin a la agresión que se está causando a la salud pública..."

El pasado 18 de julio la organización ecologista Greenpeace se dirigió por escrito al Ayuntamiento de Benicarló advirtiéndole sobre los daños que el vertedero incontrolado de esta ciudad está causando. Igualmente la citada organización se prestaba a colaborar con el ayuntamiento en este tema.

La nota no se hizo pública entonces y se ha mantenido en secreto. Reproducimos parte de esta nota, a la que hemos tenido acceso, por el interés que ésta encierra para población.

"A través de los medios de comunicación social y también por contactos con vecinos y agricultores, hemos tenido conocimiento de la deficiente gestión de los residuos sólidos urbanos que lleva a cabo en el municipio de Benicarló.

El vertido de los mismo en un vertedero incontrolado e ilegal, y su posterior quema, son el origen de un importante impacto en el medio ambiente, las cosechas y la salud de los ciudadanos, que se ven afectados por las emisiones originadas por estas emisiones.

Análisis clínicos llevados a cabo por entidades sobre cuyo prestigio y credibilidad no cabe ninguna duda, han puesto de manifiesto la presencia, en las áreas afectadas por la pluma de los humos del vertedero, de hidrocarburos poliaromáticos-productos causantes de cáncer y otras graves enfermedades- y de sulfatos, que originan los fenómenos de la lluvia o deposición ácida.

Es bien conocida, además, la generación de dioxinas -uno de los venenos más tóxicos conocidos- en los procesos de incineración de los residuos urbanos, en los que se combinan materia orgánica con compuestos clorados, como en ciertos tipos de plásticos.

Por otra parte no dejan de ser preocupantes las informaciones que hablan de una inusualmente alta proporción de enfermedades respiratorias en la zona de Benicarló y Peñíscola, y la elevada incidencia de infecciones respiratorias en estos municipios.

Greenpeace ha tenido conocimiento de que las iniciativas para ubicar un vertedero controlado en Cervera, se encuentran bloqueadas.

Nuestra organización cree que, aunque esta circunstancia no deja de ser lamentable, no puede justificar que no se tomen por parte del Ayuntamiento de Benicarló, medidas inmediatas para poner fin a la agresión que se está causando a la salud pública y al medio ambiente, tal y como ha hecho el vecino municipio de Peñíscola..."

El Patronato de Turismo dio luz verde a la puesta en marcha del anteproyecto de VII Festival de Cine de Peñíscola

En la reunión celebrada la noche del pasado jueves, el Consejo de Administración en pleno del Patronato Municipal de Turismo dio luz verde a la puesta en marcha del anteproyecto presentado por Jose M^a Alonso y Jose M^a Ganzenmüller para la séptima edición del Festival Internacional de Cinema de Comedia.

La reunión, no obstante, tuvo momentos de cierta tensión y se manifestaron algunos desacuerdos, no sólo con la filosofía propuesta por la dirección del certamen, sino entre algunos de los representantes de los diferentes sectores del Patronato. La financiación y la popularidad del Festival entre algún pequeño sector fueron los principales puntos sobre los que se discutió y en los que, finalmente, se dejaron claras las líneas que se seguirán de ahora en adelante.

Ahora los directores del festival disponen de dos meses y medio para alcanzar los objetivos propuestos al Patronato, quien, pasado este tiempo y a la vista del resultado de las gestiones realizadas, aprobará el proyecto definitivo y el presupuesto con el que se llevará a cabo la séptima edición del que ya es uno de los Festivales más importantes del país.



DIADA DE LA COMUNITAT VALENCIANA

9 d'octubre

UNIO VALENCIANA

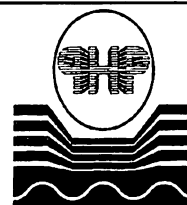
UNIO VALENCIANA FELICITA A TOTS ELS BENICARLANDOS EN AQUEST DIA TAN IMPORTANT PER LA NOSTRA COMUNITAT Y FA UNA CRIDA A LA PARTICIPACIO Y LA SOLIDARITAT

ALEXANDRE
electronics
Distribuidor Oficial de:
MoviLine
Su Servicio de Telefonía Móvil

SONY
CM.H333
77.900 ptas



Jacinto Benavente, 12
Tel.- 473584 - Benicarló



HOTEL
PEÑISCOLA
PALACE

Bodas, banquetes, comunio-nes,
convenciones, reuniones de
empresa, comidas de fallas
Avda. Papa Luna, 34 PEÑISCOLA
Tel.- 480912 Fax 480937

Suscríbete
a este diario
Apúntate
a estar al día

solo 1500 pts.
y te lo llevamos
a casa

Picture Show²
Benicarló Peñíscola
No pongas límite a tu
videoafición
* Por 4.900 ptas al mes: todas
las películas que quieras.

oferta del día
ANCHOAS
INMA
lata 1/8 est.
 Cristo del Mar, 18 Tel.- 470841 Benicarló



El Ayuntamiento de Benicarló repara alguno de los "socavones" denunciados por este diario

El socavón cuya existencia se denunció en la sección N'HI HA UN FART de este diario, en la confluencia de la calle Ramón y Cajal y Avda. Maestrazgo, ya ha sido reparado por efectivos de la Brigada Municipal de Obras y Servicios del Ayuntamiento de Benicarló, tal y como se puede observar en la primera fotografía. La segunda de ellas corresponde

al enorme bache que quedó tras el accidente que destruyó el histórico mojón de la "ratja del terme". Socavón que es muy peligroso y que aún continúa sin ser reparado.

Colocadas las farolas

Las farolas que se encontraban tiradas en el paseo de Peñíscola ya han sido colocadas en su sitio por la Brigada de Peñíscola.



Los hermanos Fernando y Pepe Vicente siguen su escalada en los rankings mundial y nacional

Según informa el Diario Levante de Castellón los tenistas benicarlándos Fernando y Pepe Vicente ocupan grandes posiciones dentro de la lista de jugadores que acaba de hacer pública la Asociación de Tenistas Profesionales (ATP).

Fernando Vicente ya se encuentra en el puesto 401 del ranking mundial. Esta clasificación le proporcionaría ocupar un puesto entre los 40 primeros del ranking nacional, por lo que entraría directamente en el cuadro final del Campeonato de España Absoluto.

Por su parte, Pepe Vicente se encuentra en el puesto 872 del mundo, siendo el 62 de la lista de los mejores españoles. Esta posición le permitiría disputar la fase previa del Campeonato de España Absoluto, siempre que consiguiera una tarjeta de invitación.

Dada su juventud, los hermanos Vicente están considerados como dos auténticas promesas del tenis español.

ATENTOS A NUESTRA EDICION DE LOS SABADOS

9 d'Octubre 1944 Ajuntament de Benicarló Programació d'actes



11.00 h. Concentració a la Plaça Sant Bertomeu i sortida de la marxa popular en bicicleta, al finalitzar sorteig de regals. Organitza: *Unió Ciclista Benicarló*

12.00 h. Soltà de Coloms a la Plaça Sant Bertomeu. Organitza: *Societat Columbofila Missatjera de Benicarló.*

12.30 h. Demostració de Gimnàstica Rítmica en la Plaça Ajuntament. Organitza: *Club mabel.*

18.00 h. Cercavila per: Ajuntament, Ferreres Bretó, Pius XII, Crist de la Mar, Rei En Jaume, Major y Plaça Sant Bertomeu. Organitzen: *Colla de Dolçainers, Colla de Gegants i Cabuts i Grup de Dances Renaixença.*

18.45 h. Actuació de la Colla Dolçainers, Grup de Dances Renaixença i Banda de Música Ciutat de Benicarló en la Plaça de l'Ajuntament.

Farmacias de guardia

Benicarló

Domingo, 9
MAYTE FEBRER
Lunes, 10
MAORES FEBRER

Peñíscola

Domingo, 9
AMPARO PEREZ
Lunes, 10
SILVIA VILA

CAPITOL
BENICARLO TEL: 47.17.75

Hasta el lunes 10
"GUNMEN"

LOS GOZOS Y LAS SOMBRAS

En Peñíscola debe de ir todo muy bien, de maravilla debe de estar la cosa. Vamos que en Peñíscola sólo hay gozos y ninguna sombra. De haber algo, digo yo, que la oposición política lo denunciaría, o los empresarios -que deben ser los más asociados del mundo- o los funcionarios. Alguien diría algo, lo filtraría a la gente y a la prensa. Pero no, na de na. Peñíscola todo lo hace bien. No se contrata a nadie a dedo, no se cometen irregularidades, se paga a todo el mundo muy rápido y muy bien, no se enchufan amiguetes, ni se les compran un mogollón de cosas... Lo dicho, na de na. A menos, claro está, que la oposición sea algo cegata, el pueblo prefiera no enterarse de nada, los funcionarios sean unos conformistas y su alcalde haga la vista gorda. Pero no, claro que no; no debe de ser así. Lo que ocurre es que en Peñíscola no hay gozos y sombras, sólo hay gozos, sombras ni una. Qué bonito es Peñíscola, no me extrañaría que Roldán estuviera por allí, o que Juan Guerra fuera propietario del Prat, o que Naseiro construya un puerto deportivo. Al fin y al cabo, allí no pasa nada.

Farfolló.

REGIO

Tel.- 470371

Hasta el lunes 10
"FORREST GUMP"

Estamos celebrándolo

Ya hay más de 500 negocios y empresas que disfrutan de la mejor solución informática de gestión. Y para que usted también pueda disfrutarlo le ofrecemos un

20%

de descuento en nuestras aplicaciones MS-DOS. Y mucho más.

Porque podrá disfrutar, como cualquier otro cliente registrado GESTWIN, de la más avanzada tecnología. GESTWIN le instalará gratuitamente su nueva versión para el entorno WINDOWS, de inminente aparición.

¡¡ASEGURESE LA MAS AVANZADA TECNOLOGIA INFORMATICA DESDE HOY MISMO!!

GESTWIN
Programación y servicios informáticos

Avda. Yecla, 28 bajos 12580 BENICARLO
Tel. 47.59.65

Soluciones integrales de

Contabilidad
Libros registro I.V.A.
Previsión y control de cobros y pagos
Gestión de riesgo y remesas bancarias
Control de existencias
Gestión de compras
Gestión de ventas (facturación)
Estadísticas comerciales
Informes de gestión
Análisis contable y financiero

Editorial

NADA DE SECRETOS

Lo decíamos hace algunas semanas. Sobre el tema de la contaminación producida por la quema de basuras en el vertedero incontrolado de Benicarló hay muchos silencios. Obran en poder del Ayuntamiento informes que jamás se han hecho públicos.

La carta de Greenpeace que hoy publicamos fue escrita el pasado 28 de julio. Es una carta que pone los pelos de punta. También se ha mantenido en secreto.

Es hora de decir basta. Los ciudadanos tienen derecho a conocer todo lo que afecta a su ciudad, más cuando se refiere a su salud, a la de sus hijos, a la bondad de sus cosechas... ¿Quién puede arrogarse el derecho de silenciar un tema tan grave como éste?

De nada sirve que ya no se quemen basuras habitualmente. Tampoco es una solución dejarlas como están. Para empezar hay que clausurar y sellar todos los vertederos incontrolados. Comenzar un sistema de reducción en origen de las basuras, mediante una recogida selectiva en los propios hogares, y, sobre todo, coger de una vez por todas el toro por los cuernos

N'HI HA UN FART

Desde la superficie

Estoy convencido de que los sufridos lectores de esta sección sabrán disculpar mi ausencia de ayer cuando conozcan los motivos que la ocasionaron. Como recordarán, hacía más de un mes que me hallaba cautivo en el viejo socavón de la esquina Ramón y Cajal-Maestrazgo. Durante todo este tiempo he podido seguir aburriéndoles con mis artículos gracias al teléfono portátil olvidado por unos espeleólogos que visitaron la caverna en una de las actividades de calle que se organizaron en Benicarló '93. Anteayer, cuando mi ánimo ya se encontraba al límite, se produjo el milagro: la Brigada de Obras Municipal vino a rescatarme y a tapar el socavón. Los trabajos fueron muy costosos y por ello no pude dedicar ni un minuto a la escritura. Estoy muy contento y agradecido con el concejal de Obras y Servicios por la sensibilidad demostrada y con los generosos viandantes por el tabaco que me han traído. Ahora que se han puesto a ello, supongo que también arreglarán el socavón de la *railla del terme*. Si mientras tanto tengo la desgracia de caer en él, les ruego que me echen paquetes de tabaco de cartón blando, pues esta vez he salido con la cabeza llena de chichones

Angel Rodríguez de Mier

La Última

El Club de la Tercera Edad de Benicarló ha comenzado una campaña de recogida de firmas contra la posible privatización del Parador de Turismo "Costa de Azahar" de Benicarló.

Esta recogida también se realizará en la Oficina de Turismo de Benicarló y contará con todo el apoyo y promoción necesarios por parte de "El Diario de Benicarló y Peñíscola".

Por otra parte, desde el programa "La Rebotica" de Radio Benicarló, expertos en Turismo recomendaron que una expedición oficial del Ayuntamiento de Benicarló visite cuanto antes al Ministro de Turismo en Madrid.

PELUQUERIA CANINA
Mister Dog
- PARRUCAS -
Ferrerres Bretó, 25
Benicarló 475699

BAR PICCOLO
Primo de Rivera
Peñíscola
Magnífica vista de la bahía
Pescadito frito, especialidades y tapas marineras

Comidas para llevar
OASIS
Paellas, bocatas, comidas en general
Reparto a domicilio. Menú semanal *2750 ptas.
Tel.- 473359 Paseo Marítimo, 2 Benicarló

OPTICA COOP
CENTRE OPTICODIAGNOSTIC BENICARLO
Una óptica de primera calidad al alcance de su vista
Fco. Pizarro, 16 Benicarló T.460076



El Diario de Benicarló y Peñíscola
II Epoca N° 685

Dirección
José María Ganzanmüller
Administración
Jose Maria Alonso

Corresponsales

José Palanques
Ramón Blanch

Colaboradores

Angel Rodríguez de Mier
David Albert

Redacción y Publicidad:

Calle Mayor, 42 bajos
Teléfono, 47 49 01
Diseño, Maquetación y Edición:
Publimedios C.B.
Imprime:
Gráficas Pratsveall

Anúnciese en El Diario de Benicarló y Peñíscola
Téngalo en cuenta. Le sale a cuenta.

Anuncios Clasificados



47 49 01

INMOBILIARIA

* **OPORTUNIDAD UNICA.**
Estudio baratísimo en Peñíscola
Tel.- 489568.

* **SI QUIERE VENDER** su piso chalet o apartamento, visítenos. Disponemos de clientes con pago al contado...
Inmobiliaria Bartolomé.
Primo de Rivera, 30. Peñíscola.
Tel.- (964) 489568

* **ESTUDIANTES**, studios 1 y 2 personas, para invierno. Económicos. Tel.- 470198 (Mª José)

ENSEÑANZA

* **PROFESOR** titulado y traductor oficial. Clases de inglés todos los niveles -también inglés comercial-. Traducciones y traducción simultánea. Tel.- 481768. Preguntar por Alex.

MOTOR

* **COMPRO** vespino de segunda mano. Tel.- 474901.

VARIOS

* **SI QUIERES AUMENTAR** tus ingresos. Venta directa "LADY VAP". Interesados llamar al Tel.- 481026.

* **SE VENDE** camada de Yorkshire. Tel.- 475699.

* **TRATAMIENTO DE ANSIEDAD**, Fobias, Depresiones, Reeducaciones, Problemas de lenguaje... Niños y Adultos. Consulta en Benicarló. Pza. Constitución, nº10,3º. Tel.- 470624. Llamar tardes.
Psicóloga Clínica con Master en psicología Clínica.

EMPLEO

LOS ANUNCIOS MAS FACILES, MAS ECONOMICOS Y MAS LEIDOS..

SON ESTOS

CAFE - BAR
BLACK
Tel.- 474350
Pto XII, 23
Benicarló

Urgencias Benicarló
Farmacia de Guardia: Mayte Febrer. (c/ Toledo, 6).
* **Otros servicios:** Ambulancias.- Cruz Roja: 471079; Maestrat: 461688; Patxi: 473598; Centro Salud SSV: 475461; Bomberos: 460222; Guardia Civil: 470634/ Tráfico: 471840; Policía Local: 470050; Iberdrola: 471400; Agua: 471660.

MEDUR
SERVICIOS URGENTES
y paquetería
Tel.- 46 19 01 Benicarló

OPTICA
OPTICA ANA SALVADOR
Puerto, 1 Peñíscola T.- 480053

Urgencias Peñíscola
Farmacia de Guardia: Ana Salvador.(c/ Puerto, 1).
* **Otros servicios:** Ambulatorio 489382/ 908967449; Guardia Civil: 480046; Policía Local: 480121/ 908967450; Ayto :480050; Iberdrola: 489502; Agua: 489889; Butano: 480056; Juzgado de Paz: 489924; Taxis: 480158; 480335

MUEBLES DE COCINA Y BAÑO
ANGLES
Exposición y Venta: Villanueva de Aviñón, 6 Peñíscola
Tel y Fax.- 489109

XIMEN'S
mada home Rey D. Jaime 36
BENICARLO

Agenda
Sábado 8 de octubre de 1.994
Santos Demetrio, Néstor, Artemón. Santa Brígida.
El sol sale a las 07.18h. y se pone a las 18.46h.
La Luna sale a las 10.10h. y se pone a las 20.15h.
Su fase actual es Nueva en Libra.

En Benicarló **Combi-Plat**
Comidas para llevar
Abierto todos los días
Jacinto Benavente 27 Tel.-472289

FLORISTERIA
Felice
c/Vinaros 1 Benicarló T.- 47 17 95

El Tiempo

Nubosidad variable. Ligero aumento de las temperaturas

Distribuidor Oficial **Reperto de Gasóleo**
Campsa "C" a domicilio para calefacción
Portes Gratuitos
Cid Campeador, 28 T.459045 Fx-456565 Vinaros

PUERTAS PEINADO, S.L.
Fábrica de muebles de cocina a medida
Camí Mallols, 35 Benicarló Tel.-470480

TV Película recomendada
Camino de la horca. 01.00h, La2 .
USA 1951 (C 86') Dir.- Raoul Walsh. Int.- Kirk Douglas y Virginia Mayo.
Una de las obras maestras del género del western. Cuenta el viaje de un alguacil y un cuatrero con su hija

CAFETERIA-BAR
Las Gaviotas
Avda. José Antonio, 45
Tel.- 964/48 98 23 PEÑISCOLA